

Le Messenger de Frelighsburg

• Urgences (incendie, accidents, ambulance, etc.) : 911

• Affaires courantes: 450-298-5133, poste 25

HEURES D'OUVERTURE DE L'HÔTEL DE VILLE:

Lundi au jeudi, de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h
(fermé le vendredi).

Prochaine séance du Conseil municipal: 3 avril 2017 à 19 h

OFFRES D'EMPLOI

Le camp de jour de Frelighsburg est de retour! Saison du 26 juin au 18 août 2017

Nous sommes à la recherche d'un ANIMATEUR ou d'une ANIMATRICE ayant terminé ses études de niveau secondaire.

Info: Diane Panneton au (450) 298-5133, poste 25 ou

municipalite@village.frelighsburg.qc.ca

La période de candidature prend fin le

30 avril 2017

Bureau d'accueil touristique – saison estivale 2017

Poste à combler: PRÉPOSÉ(E) À

L'ACCUEIL les fins de semaine (16

heures). Compétences recherchées:

expérience en service à la clientèle un atout,

bonnes aptitudes en communication,

bilinguisme et bonne connaissance de la

région. Seuls les candidats retenus seront

contactés pour une entrevue.

La période de candidature prend fin le

21 avril 2017

Faites parvenir votre curriculum vitae et une lettre de motivation à:

Madame Anne Pouleur, Directrice générale

Municipalité de Frelighsburg

2, place de l'Hôtel de Ville

Frelighsburg, QC J0J 1C0

JOURNÉE RÉGIONALE DE DISTRIBUTION D'ARBUSTES

C'est le samedi 13 mai 2017 qu'aura lieu la distribution d'arbustes, de 9 h à 12 h,

derrière l'édifice Grammar School, 1 place

de l'Hôtel de Ville. Ces arbustes sont

gratuits: premiers arrivés, premiers servis!

SONDAGE SUR LA CONNEXION INTERNET HAUTE VITESSE – Merci de votre participation!

La MRC de Brome-Missisquoi a récemment tenu un sondage afin de tester la vitesse de connexion Internet des citoyens qui n'ont pas accès à la fibre optique.

Résultat: les données recueillies indiquent que la vitesse de connexion de certains secteurs ne convient pas aux besoins d'aujourd'hui.

Pour être admissible aux subventions, la MRC devait démontrer le manque d'accès ou la mauvaise qualité d'accès à Internet. Ceci étant maintenant documenté, la MRC a demandé à Internet Haut-Richelieu de préparer la demande de subventions auprès des gouvernements, qui doit être déposée avant le 20 avril prochain.

Ce sondage a été effectué auprès des 21 municipalités de la MRC.

24 % des participants étaient des citoyens de Frelighsburg.

RAMASSAGE DE GROS REBUTS – 2e semaine de mai (du 8 au 12 mai 2017)

Si vous désirez que la Municipalité ramasse vos gros rebuts, veuillez téléphoner au (450) 298-5133, poste 25, **au plus tard le 5 mai prochain.**

Aucune demande ne sera acceptée après cette date.

Les déchets commerciaux, industriels, agricoles ou de cultures maraîchères ne sont pas ramassés.

RÉOUVERTURE DES ÉCOCENTRES DE BROME-MISSISQUOI

Dès le 1er avril 2017, chaque écocentre sera ouvert un samedi par mois de **8 h à 12 h** et de **12 h 30 à 16 h**. Pour connaître l'horaire de votre écocentre, allez au http://mrcbm.qc.ca/fr/eco_accueil.php et cliquez sur «Horaires et adresses des écocentres».

RAPPEL:

INSCRIPTIONS au Camp de jour municipal de Frelighsburg

DU 27 MARS AU 7 AVRIL 2017 –

lundi au jeudi – 8 h à 12 h et 13 h à 16 h.

Vous trouverez les formulaires à l'Hôtel de Ville ou sur le site de la Municipalité:

www.frelighsburg.com/services/camp-de-jour-municipal

Apportez vos formulaires dûment remplis à l'Hôtel de Ville de Frelighsburg, 2, Place de l'Hôtel de Ville, Frelighsburg

Tarifs pour le camp de jour, incluant les sorties spéciales aventures les vendredis et au camping La Forêt de Freli les mercredis:

• Résident ou enfant fréquentant l'école Saint-François d'Assise: 65 \$ par semaine ou 520 \$ pour les 8 semaines

• Non-résident: 100 \$ par semaine ou 800 \$ pour les 8 semaines

Service de garde offert du lundi au vendredi de 7 h 30 à 9 h 00 et de 16 h 00 à 17 h 30 au coût de 6 \$/jour ou 30 \$/semaine

Dates des sorties Aventures-Vendredi:

7 et 21 juillet, 4 août

Prochaine «Soirée des possibles» (Initiative de la Fiducie foncière du mont Pinnacle avec Vitalité Frelighsburg):

jeudi, le 20 avril à 19 h au Beat & Betterave.

Ciné-discussion autour du court métrage documentaire «Le Mouvement Sans Terre» co-réalisé par Nicolas Van-Caloen, un cinéaste d'ici.

L'un des plus importants mouvements sociaux au Brésil, le MST fait la promotion d'une distribution plus équitable des terres pour la souveraineté alimentaire.

Informations et inscriptions: montpinnacle.ca/activites

La **Fiducie foncière du mont Pinnacle** vous invite à profiter de ses sentiers à l'occasion de la journée mondiale de la santé.

Marche libre entre 13 h et 15 h samedi le 8 avril.

Pour plus d'informations sur nos activités:

montpinnacle.ca/activites

Club de Bridge de Frelighsburg, le mardi soir à 19 h au rez-de-chaussée de l'Hôtel de Ville de Frelighsburg.

Info: Lise Lalonde Huck (450) 298-5348.

La troupe de théâtre Au Jour le Jour présente «Une pièce en pièces»

Pour ses 30 ans (1987-2017), la troupe présente huit extraits du théâtre de la Grèce antique jusqu'à l'ère moderne. Des extraits aux émotions variées où se chevauchent entre la passion et la raison des histoires d'hommes et de femmes qui posent un regard sur la condition humaine.

Mise en scène: Esther Dallaire

Comédiens: Marie Loranger, France Delsaer, Dany Dubé, Diane Lussier, Daniel Robitaille, Nicole Lauzon, Luc Tremblay, Odette Soucy, Michel Vézina, Lise Cameron.

Dates et lieux :

• Samedi 22 avril à 20 h au centre Georges-Perron – 14, rue Philippe Côté à Bedford

• Samedi 29 avril à 20 h au café Beat & Betterave – 41, rue Principale à Frelighsburg

• Samedi 13 à 20 h et le dimanche 14 mai à 14 h à la Salle AG Pelletier – 4, rue Maple à Sutton

• Vendredi 19 mai à 20 h au Club de la Bonne Humeur – 5, chemin Mill à Lac Brome

Info et réservations (15 \$): Esther Dallaire (450) 955-0546

Pour la vitalité de Frelighsburg, consommons local !

The Frelighsburg Messenger

• Emergencies (fire, accident, ambulance, etc.): 911

• Regular matters: 450-298-5133, extension 25

TOWN HALL OPENING HOURS:

Monday-Thursday from 8 am to 12 pm, and from 1 pm to 4 pm (closed on Fridays)

Next Municipal Council Meeting: April 3, 2017 at 7 pm

EMPLOYMENT OPPORTUNITIES

The Frelighsburg Municipal Day Camp is Back! From June 26 to August 18, 2017

We are looking for a CAMP COUNSELLOR who has completed Secondary 5

For information, contact Diane Panneton at (450) 298-5133, ext. 25, or municipalite@village.frelighsburg.qc.ca You have until April 30, 2017 to apply.

Tourist Information Office – Summer of 2017

We are looking for an ATTENDANT to work weekends (16 hours per week). Requirements: experience in customer service, good communication skills, bilingualism and knowledge of the region. Only selected candidates will be contacted for an interview. You have until April 21, 2017 to apply.

Send your resume and cover letter to:

Anne Pouleur, Town Manager
Municipalité de Frelighsburg
2, place de l’Hôtel de Ville
Frelighsburg, QC J0J 1C0

LOCAL SHRUB DISTRIBUTION DAY

Saturday, May 13, 2017, from 9 am to 12 pm, shrubs will be distributed behind the Grammar School at 1 place de l’Hôtel de Ville.

These shrubs are free: first come, first served!

HIGH-SPEED INTERNET TESTING – Thank you for participating!

The Brome-Missisquoi MRC recently conducted a speed test of the Internet connection used by citizens who do not have access to fiber optics.

The data collected shows that the connection speed in some areas is too slow to meet today's needs. To be eligible for grants, the MRC had to demonstrate the lack of access or the poor quality of access to Internet. Having now done that, the MRC has asked Internet Haut-Richelieu to initiate the application for government grants, which must be filed by April 20th.

This speed testing was conducted among the 21 municipalities of the MRC.

24% of the participants were citizens of Frelighsburg.

LARGE GARBAGE PICKUP – May 8-12, 2017

If you want the Municipality to pick up your large pieces of garbage, please call (450) 298-5133 ext 25 **no later than May 6th.**

No request will be accepted after that date.

Commercial, industrial, agricultural and market gardening waste will NOT be picked up.

RE-OPENING OF THE BROME-MISSISQUOI ECOCENTRES

Starting April 1, 2017, each Ecocentre will be open one Saturday per month from **8 am to noon** and from **12:30 pm to 4 pm**. For the schedule of your Ecocentre, go to http://mrcbm.qc.ca/en/eco_accueil.php and click on "Schedule and address".

REMINDER: REGISTRATION for the Frelighsburg Municipal Day Camp

MARCH 27 – APRIL 7, 2017 Monday to Thursday, from 8 am to 12 pm and 1 pm to 4 pm. Forms are available at the Town Hall or on the Municipality's Website: www.frelighsburg.com/services/camp-de-jour-municipal

Bring your completed forms to the Frelighsburg Town Hall, 2, Place de l’Hôtel de Ville, Frelighsburg

Fees for Day Camp, including special adventure outings on Fridays and at Camping Frelé on Wednesdays:

Resident and/or child attending Saint-François d’Assise School: \$65 per week, or \$520 for the eight weeks

Non-resident: \$100 per week, or \$800 for the eight weeks

Daycare Monday to Friday from 7:30 am to 9:00 am, and from 4:00 pm to 5:30 pm: \$6 per day or \$30 per week

Friday Adventure Outings:

July 7 & 21, and August 4, 2017

Next "Evening of Possibles" (brought to you by the Mount Pinnacle Land Trust with Vitalité Frelighsburg): **Thursday, April 20, at 7 pm at the Beat & Betterave cultural café.**

A screening followed by a debate on the "Le Mouvement Sans Terre" (Landless Workers' Movement) short documentary co-directed by local filmmaker Nicolas Van-Caloen.

One of the biggest social movements in Brazil, the LWM promotes a more equitable distribution of land with the aim to reach food sovereignty.

Info/registration: montpinacle.ca/activites

The **Mount Pinnacle Land Trust** invites you to enjoy its nature trails to mark World Health Day, Saturday, April 8, with a casual and fun hike from 1 pm to 3 pm.

For more information on our activities and events: montpinacle.ca/activites

Frelighsburg Bridge Club – Tuesday evenings from 7 pm on the ground floor of the Frelighsburg Town Hall.

Info: Lise Lalonde Huck (450) 298-5348.

The Au Jour le Jour Theater Company presents "Une pièce en pièces"

To mark its 30 years (1987-2017), the Company brings you eight theatrical excerpts from ancient Greece to modern times. These excerpts feature stories of men and women that offer a look at the human experience in a variety of emotions ranging from passion to reason.

Director: Esther Dallaire

Actors: Marie Loranger, France Delsaer, Dany Dubé, Diane Lussier, Daniel Robitaille, Nicole Lauzon, Luc Tremblay, Odette Soucy, Michel Vézina, Lise Cameron.

Dates and locations:

- Saturday, April 22 at 8 pm at the Georges-Perron Centre – 14 rue Philippe Côté in Bedford
- Saturday, April 29 at 8 pm at the Beat & Betterave Cafe – 41 rue Principale in Frelighsburg
- Saturday, September 13 at 8 pm and Sunday, May 14 at 2 pm at Salle AG Pelletier – 4 Maple Street in Sutton
- Friday, May 19 at 8 pm at Club de la Bonne Humeur – 5 Mill Road in Lac Brome

Info & reservations (\$15): Esther Dallaire (450) 955-0546

Ensure the Vitality of Frelighsburg... Buy Local!